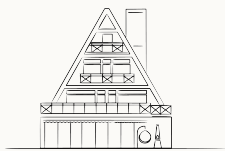


SILENES TERASES
RESTORĀNS

LATVIEŠU

À LA CARTE



SILENES TERASES

RESTORĀNS

LATVIEŠU

UZKODAS

BRIOŠA MAIZE AR TĪGERGARNELĒM

14,50 €

Pikanta mērce, jūras zāļu salāti

Alerģēni: A01, A02, A04, A07

JAUNLOPA GAĻAS TARTARS

14,00 €

Fermentētu ķiploku mērce, topinambūra čipsi

Alerģēni: A01, A03, A06, A07, A10

SVILINĀTS DZELTENSPURU TUNCIS

16,00 €

Kartupeļu pai, avokado, ponzu mērce

Alerģēni: A01, A04, A07, A11

CEPTI BAKLAŽĀNA GABALIŅI

14,00 €

Unagi krēms, gaisīga Holandes mērce

Alerģēni: A03, A04, A06, A07, A11

TOMĀTS AR DĀRZEŅU SEVIČI

13,50 €

Stracciatella siers

Alerģēni: A05, A07

BALTIJAS BRĒTLIŅAS

8,50 €

Rudzu maize, paipalu ola, marinēti āboli, mārrutku krēms

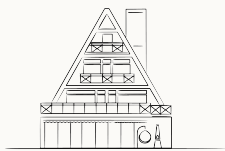
Alerģēni: A01, A03, A04, A07, A10

TĪGERGARNELES KATAIFI MĪKLĀ

16,00 €

Lidojošās zivs ikri

Alerģēni: A01, A02, A03, A06, A07



SILENES TERASES

RESTORĀNS

LATVIEŠU

UZKODAS

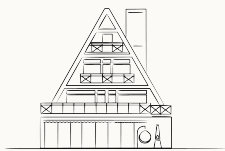
turpinājums

ANTIPASTI DIVĀM PERSONĀM

22,50 €

Chorizo, fuet, prosciutto crudo, grissini, olīvas, medus, kazas siers, Dor Blue siers, camembert

Alerģēni: A01, A03, A05, A07, A08



SILENES TERASES

RESTORĀNS

LATVIEŠU

SALĀTI

GRIEĶU SALĀTI

Marinēti tomāti, feta siera muss

Alerģēni: A07

13,50 €

SVAIGIE LAPU SALĀTI AR PĪLES KRŪTIŅU

Krāsni cepta marinēta pīles krūtiņa, avenes, ķirbju sēklu mērce

Alerģēni: A06, A07, A08

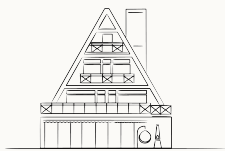
14,50 €

LAPU SALĀTI AR TĪĢERGARNELĒM UN UNAGI ZUTI

Avokado, sparģeļi, ķiršu tomāti

Alerģēni: A03, A04, A06, A07, A11

18,50 €



SILENES TERASES

RESTORĀNS

LATVIEŠU

ZUPAS

JŪRAS VELŠU ZUPA SOMU GAUMĒ

10,50 €

Alerģēni: A02, A04, A07, A14

LIELLOPU GULAŠZUPA

9,50 €

Alerģēni: A01, A03, A07, A09

NŪDEĻU ZUPA AR ĀZIJAS DĀRZEŅIEM UN PĪLES FILEJU

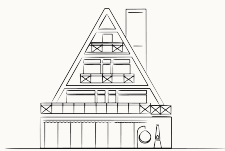
9,50 €

Alerģēni: A01, A03, A06, A09, A11

MAIZES GROZS AR GARŠVIELU SVIESTU

4,50 €

Alerģēni: A01, A03, A07, A08



SILENES TERASES

RESTORĀNS

LATVIEŠU

PAMATEDIENI

JŪRAS ĶEMMĪTES

Ziedkāpostu krēms, spināti, foreļu ikri

Alerģēni: A01, A03, A04, A07, A14

19,50 €

LAŠA FILEJA

Cepti sparģeļi, Holandes mērce

Alerģēni: A03, A04, A06, A07

19,50 €

MELNĀ ESKOLĀRA FILEJA

Pastinaka biezenis

Alerģēni: A02, A04, A06, A07, A11

18,50 €

ASTONĶĀJIS

Cepti jaunie kartupeļi, tomātu salsā

Alerģēni: A04, A07

30,00 €

KRĀSNĪ CEPTA PĪLES KRŪTIŅA

Burkānu krēms, sakņu dārzeņi

Alerģēni: A06, A07, A09

22,00 €

LĒNI GATAVOTI LIELLOPU VAIGI

Kartupeļu biezenis

Alerģēni: A01, A03, A07, A09

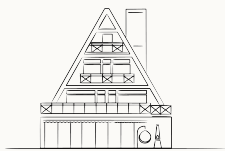
24,00 €

LIELLOPA FILEJAS STEIKS

Kartupeļu fondants, spināti, foie gras, sarkanvīna mērce

Alerģēni: A01, A03, A07, A09

30,00 €



SILENES TERASES

RESTORĀNS

LATVIEŠU

PAMATEDIENI

turpinājums

LĒNI GATAVOTA LATGALES CŪKAS KAKLA KARBONĀDE

19,50 €

Kartupeļu biezenis, sēņu mērce

Alerģēni: A01, A03, A06, A07

CEPTS FRANCIJAS CĀLIS

21,00 €

Kukurūzas biezenis, cepti jaunie kartupeļi

Alerģēni: A03, A07

JĒRA RUMPSTEIKS

30,00 €

Pastinaka krēms, austeru sēnes, sarkanvīna mērce

Alerģēni: A01, A03, A07, A09

FETTUCCINE PASTA AR JŪRAS VELTĒM

18,00 €

Alerģēni: A01, A02, A03, A07, A14

TĪĢERGARNELES KRĒJUMA MĒRCĒ

18,00 €

Baltvīns, vītīnāti tomāti, spināti

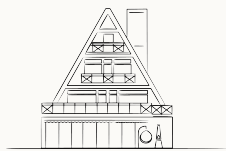
Alerģēni: A01, A02, A03, A04, A07

BURGERS AR LIELLOPA GAĻAS KOTLETI

22,50 €

Bekona čatnijs, tomāti, marinēti gurķi, Čedaras siers, ceptas kartupeļu daiviņas

Alerģēni: A01, A03, A06, A07



SILENES TERASES

RESTORĀNS

LATVIEŠU

PAŠGATAVOTI DESERTI

ŠEFPAVĀRA DESERTS 7,50 €

CRÈME BRÛLÉE 7,50 €

Aveņu mērce, sezonas ogas

Alerģēni: A03, A07

ŠOKOLĀDES FONDANTS 7,50 €

Vaniļas saldējums

Alerģēni: A03, A05, A07

SIERA KŪKA 7,50 €

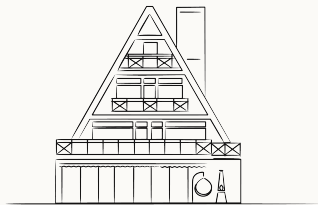
Lazdu riekstu drumstalojums, mājas sorbets

Alerģēni: A01, A03, A05, A07

SALDĒJUMS 7,50 €

Sezonas ogas, rieksti

Alerģēni: A03, A05, A07



SILENES TERASES
RESTORĀNS

ENGLISH

À LA CARTE



SILENES TERASES
RESTORĀNS

ENGLISH

APPETIZERS

BRIOCHE BREAD WITH TIGER PRAWNS 14,50 €

Piquant sauce, seaweed salad

Allergens: A01, A02, A04, A07

YOUNG BEEF TARTARE 14,00 €

Fermented garlic sauce, Jerusalem artichoke chips

Allergens: A01, A03, A06, A07, A10

SEARED YELLOWFIN TUNA 16,00 €

Potato pai, avocado, ponzu sauce

Allergens: A01, A04, A07, A11

FRIED EGGPLANT PIECES 14,00 €

Unagi cream, airy Hollandaise sauce

Allergens: A03, A04, A06, A07, A11

TOMATO WITH VEGETABLE CEVICHE 13,50 €

Stracciatella cheese

Allergens: A05, A07

BALTIC SPRAT 8,50 €

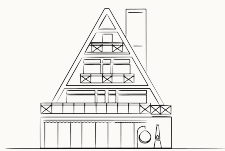
Rye bread, quail egg, pickled apples, horseradish cream

Allergens: A01, A03, A04, A07, A10

TIGER PRAWNS IN KATAIFI PASTRY 16,00 €

Flying fish roe

Allergens: A01, A02, A03, A06, A07



SILENES TERASES
RESTORĀNS

ENGLISH

APPETIZERS

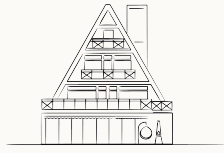
continued

ANTIPASTI FOR TWO

22,50 €

Chorizo, fuet, prosciutto crudo, grissini, olives, honey, goat cheese, Dor Blue cheese, camembert

Allergens: A01, A03, A05, A07, A08



SILENES TERASES
RESTORĀNS

ENGLISH

SALADS

GREEK SALAD

13,50 €

Pickled tomatoes, feta cheese mousse

Allergens: A07

FRESH SALAD GREENS WITH DUCK BREAST

14,50 €

Oven-roasted marinated duck breast, raspberries, pumpkin seed sauce

Allergens: A06, A07, A08

LEAF SALAD WITH TIGER PRAWNS AND UNAGI EEL

18,50 €

Avocado, asparagus, cherry tomatoes

Allergens: A03, A04, A06, A07, A11



SILENES TERASES
RESTORĀNS

ENGLISH

SOUPS

SEAFOOD SOUP IN FINNISH STYLE

10,50 €

Allergens: A02, A04, A07, A14

BEEF GOULASH SOUP

9,50 €

Allergens: A01, A03, A07, A09

**NOODLE SOUP WITH ASIAN VEGETABLES AND DUCK
FILLET**

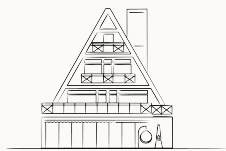
9,50 €

Allergens: A01, A03, A06, A09, A11

BREAD BASKET WITH SPICED BUTTER

4,50 €

Allergens: A01, A03, A07, A08



SILENES TERASES
RESTORĀNS

ENGLISH

MAIN COURSES

SEA SCALLOPS	19,50 €
Cauliflower cream, spinach, trout roe	
Allergens: A01, A03, A04, A07, A14	
SALMON FILLET	19,50 €
Fried asparagus, Hollandaise sauce	
Allergens: A03, A04, A06, A07	
BLACK ESCOLAR FILLET	18,50 €
Parsnip puree	
Allergens: A02, A04, A06, A07, A11	
OCTOPUS	30,00 €
Fried new potatoes, tomato salsa	
Allergens: A04, A07	
OVEN-ROASTED DUCK BREAST	22,00 €
Carrot cream, root vegetables	
Allergens: A06, A07, A09	
SLOW-COOKED BEEF CHEEKS	24,00 €
Mashed potatoes	
Allergens: A01, A03, A07, A09	
BEEF FILLET STEAK	30,00 €
Potato fondant, spinach, foie gras, red wine sauce	
Allergens: A01, A03, A07, A09	



SILENES TERASES
RESTORĀNS

ENGLISH

MAIN COURSES

continued

SLOW-COOKED LATGALE PORK NECK CHOP **19,50 €**

Mashed potatoes, mushroom sauce

Allergens: A01, A03, A06, A07

FRENCH ROAST CHICKEN **21,00 €**

Corn puree, fried new potatoes

Allergens: A03, A07

LAMB RUMP STEAK **30,00 €**

Parsnip cream, oyster mushrooms, red wine sauce

Allergens: A01, A03, A07, A09

FETTUCCINE PASTA WITH SEAFOOD **18,00 €**

Allergens: A01, A02, A03, A07, A14

TIGER PRAWNS IN CREAM SAUCE **18,00 €**

White wine, dried tomatoes, spinach

Allergens: A01, A02, A03, A04, A07

BURGER WITH BEEF CUTLET **22,50 €**

Bacon chutney, tomatoes, pickled cucumber, cheddar cheese, fried potato wedges

Allergens: A01, A03, A06, A07



SILENES TERASES
RESTORĀNS

ENGLISH

H O M E M A D E D E S S E R T S

CHEF'S DESSERT 7,50 €

CRÈME BRÛLÉE 7,50 €

Raspberry sauce, seasonal berries

Allergens: A03, A07

CHOCOLATE FONDANT 7,50 €

Vanilla ice cream

Allergens: A03, A05, A07

CHEESECAKE 7,50 €

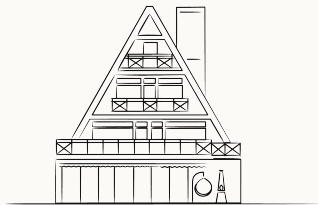
Hazelnut crumble, homemade sorbet

Allergens: A01, A03, A05, A07

ICE CREAM 7,50 €

Seasonal berries, nuts

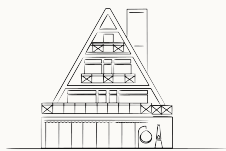
Allergens: A03, A05, A07



SILENES TERASES
RESTORĀNS

РУССКИЙ

À LA CARTE



SILENES TERASES

RESTORĀNS

РУССКИЙ

ЗАКУСКИ

БРИОШЬ С ТИГРОВЫМИ КРЕВЕТКАМИ 14,50 €

Пикантный соус, салат из морских водорослей

Аллергены: A01, A02, A04, A07

ТАРТАР ИЗ МОЛОДОЙ ГОВЯДИНЫ 14,00 €

Соус из ферментированного чеснока, чипсы из топинамбура

Аллергены: A01, A03, A06, A07, A10

ОБПАЛЕННЫЙ ЖЕЛТОПЁРЫЙ ТУНЕЦ 16,00 €

Картофельный пай, авокадо, соус понзу

Аллергены: A01, A04, A07, A11

ЖАРЕННЫЕ КУСОЧКИ БАКЛАЖАНА 14,00 €

Крем унаги, воздушный голландский соус

Аллергены: A03, A04, A06, A07, A11

ТОМАТ С ОВОЩНЫМ СЕВИЧЕ 13,50 €

Сыр страчателла

Аллергены: A05, A07

БАЛТИЙСКАЯ КИЛЬКА 8,50 €

Ржаной хлеб, перепелиное яйцо, маринованные яблоки, крем из хрена

Аллергены: A01, A03, A04, A07, A10

ТИГРОВЫЕ КРЕВЕТКИ В ТЕСТЕ КАТАИФИ 16,00 €

Икра летучей рыбы

Аллергены: A01, A02, A03, A06, A07



SILENES TERASES
RESTORĀNS

РУССКИЙ

ЗАКУСКИ

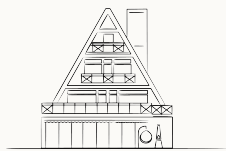
продолжение

АНТИПАСТИ НА ДВЕ ПЕРСОНЫ

22,50 €

Chorizo, fuet, prosciutto crudo, гриссини, оливки, мёд, козий сыр, сыр Dor Blue, camembert

Аллергены: A01, A03, A05, A07, A08



SILENES TERASES
RESTORĀNS

РУССКИЙ

САЛАТЫ

ГРЕЧЕСКИЙ САЛАТ

13,50 €

Маринованные помидоры, мусс из сыра фета

Аллергены: A07

СВЕЖИЕ ЛИСТЬЯ САЛАТА С УТИНОЙ ГРУДКОЙ

14,50 €

Запечённая маринованная утиная грудка, малина, соус из тыквенных семечек

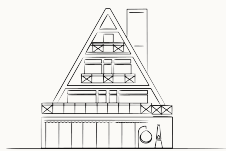
Аллергены: A06, A07, A08

САЛАТНЫЙ МИКС С ТИГРОВЫМИ КРЕВЕТКАМИ И УГРЁМ УНАГИ

18,50 €

Авокадо, спаржа, томаты черри

Аллергены: A03, A04, A06, A07, A11



SILENES TERASES

RESTORĀNS

РУССКИЙ

СУПЫ

СУП ИЗ МОРЕПРОДУКТОВ ПО-ФИНСКИ **10,50 €**

Аллергены: A02, A04, A07, A14

СУП-ГУЛЯШ ИЗ ГОВЯДИНЫ **9,50 €**

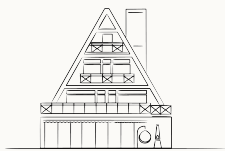
Аллергены: A01, A03, A07, A09

**СУП-ЛАПША С АЗИАТСКИМИ ОВОЩАМИ И
УТИНЫМ ФИЛЕ** **9,50 €**

Аллергены: A01, A03, A06, A09, A11

КОРЗИНА С ХЛЕБОМ И ПРЯНЫМ МАСЛОМ **4,50 €**

Аллергены: A01, A03, A07, A08



SILENES TERRASES

RESTORĀNS

РУССКИЙ

ОСНОВНЫЕ БЛЮДА

МОРСКИЕ ГРЕБЕШКИ

19,50 €

Крем из цветной капусты, шпинат, икра форели

Аллергены: A01, A03, A04, A07, A14

ФИЛЕ ЛОСОСЯ

19,50 €

Жареная спаржа, голландский соус

Аллергены: A03, A04, A06, A07

ФИЛЕ ЧЁРНОГО ЭСКОЛАРА

18,50 €

Пюре из пастернака

Аллергены: A02, A04, A06, A07, A11

ОСЬМИНОГ

30,00 €

Жареный молодой картофель, томатная сальса

Аллергены: A04, A07

УТИНАЯ ГРУДКА, ЗАПЕЧЁННАЯ В ДУХОВКЕ

22,00 €

Морковный крем, корнеплоды

Аллергены: A06, A07, A09

ТОМЛЁНЫЕ ГОВЯЖЬИ ЩЁЧКИ

24,00 €

Картофельное пюре

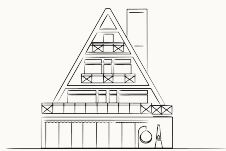
Аллергены: A01, A03, A07, A09

СТЕЙК ИЗ ГОВЯЖЬЕГО ФИЛЕ

30,00 €

Картофельный фондан, шпинат, фуа-гра, соус из красного вина

Аллергены: A01, A03, A07, A09



SILENES TERASES

RESTORĀNS

РУССКИЙ

ОСНОВНЫЕ БЛЮДА

продолжение

**МЕДЛЕННО ПРИГОТОВЛЕННЫЙ ШЕЙНЫЙ
КАРБОНАД ИЗ ЛАТГАЛЬСКОЙ СВИНИНЫ** **19,50 €**

Картофельное пюре, грибной соус

Аллергены: A01, A03, A06, A07

ЗАПЕЧЁННЫЙ ФРАНЦУЗСКИЙ ЦЫПЛЁНОК **21,00 €**

Кукурузное пюре, жареный молодой картофель

Аллергены: A03, A07

РАМПСТЕЙК ИЗ БАРАНИНЫ **30,00 €**

Крем из пастернака, вешенки, соус из красного вина

Аллергены: A01, A03, A07, A09

ПАСТА ФЕТТУЧИНЕ С МОРЕПРОДУКТАМИ **18,00 €**

Аллергены: A01, A02, A03, A07, A14

ТИГРОВЫЕ КРЕВЕТКИ В СЛИВОЧНОМ СОУСЕ **18,00 €**

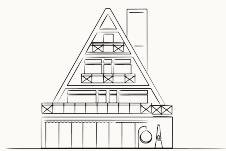
Белое вино, вяленые томаты, шпинат

Аллергены: A01, A02, A03, A04, A07

БУРГЕР С ГОВЯЖЬЕЙ КОТЛЕТОЙ **22,50 €**

Чатни из бекона, помидоры, маринованные огурцы, сыр чеддер, жареный картофель

Аллергены: A01, A03, A06, A07



SILENES TERRASES

RESTORĀNS

РУССКИЙ

ДЕСЕРТЫ НАШЕГО ПРИГОТОВЛЕНИЯ

ДЕСЕРТ ОТ ШЕФ-ПОВАРА 7,50 €

КРЕМ-БРЮЛЕ 7,50 €

Малиновый соус, сезонные ягоды
Аллергены: A03, A07

ШОКОЛАДНЫЙ ФОНДАН 7,50 €

Ванильное мороженое
Аллергены: A03, A05, A07

ЧИЗКЕЙК 7,50 €

Ореховая крошка, домашний сорбет
Аллергены: A01, A03, A05, A07

МОРОЖЕНОЕ 7,50 €

Сезонные ягоды, орехи
Аллергены: A03, A05, A07



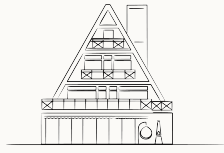
SILENES TERASES

RESTORĀNS

INFO

A L E R G Ē N I

- A01** Graudaugi, kas satur lipekli / glutēnu
- A02** Vēžveidīgie un to produkti
- A03** Olas un to produkti
- A04** Zivis un to produkti
- A05** Zemesrieksti un to produkti
- A06** Sojas pupas un to produkti
- A07** Piens un tā produkti, ieskaitot laktozi
- A08** Rieksti un to produkti
- A09** Selerijas un to produkti
- A10** Sinepes un to produkti
- A11** Sezama sēklas un to produkti
- A12** Sēra dioksīds un sulfīti virs 10 mg/kg vai 10 mg/l
- A13** Lupīna un tās produkti
- A14** Gliemji un to produkti



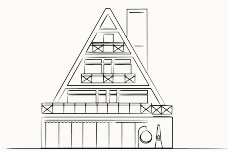
SILENES TERASES

RESTORĀNS

INFO

ALLERGENS

- A01** Cereals containing gluten
- A02** Crustaceans and products thereof
- A03** Eggs and products thereof
- A04** Fish and products thereof
- A05** Peanuts and products thereof
- A06** Soybeans and products thereof
- A07** Milk and products thereof, including lactose
- A08** Nuts and products thereof
- A09** Celery and products thereof
- A10** Mustard and products thereof
- A11** Sesame seeds and products thereof
- A12** Sulphur dioxide and sulphites above 10 mg/kg or 10 mg/l
- A13** Lupin and products thereof
- A14** Molluscs and products thereof



SILENES TERASES

RESTORĀNS

INFO

АЛЛЕРГЕНЫ

- A01** Злаки, содержащие глютен
- A02** Ракообразные и продукты из них
- A03** Яйца и продукты из них
- A04** Рыба и продукты из неё
- A05** Арахис и продукты из него
- A06** Соевые бобы и продукты из них
- A07** Молоко и молочные продукты, включая лактозу
- A08** Орехи и продукты из них
- A09** Сельдерей и продукты из него
- A10** Горчица и продукты из неё
- A11** Кунжут и продукты из него
- A12** Диоксид серы и сульфиты выше 10 мг/кг или 10 мг/л
- A13** Люпин и продукты из него
- A14** Моллюски и продукты из них